

## Giấy Cho Phép Người Trợ Giúp/Đại Diện Lo Hồ Sơ

Quý vị đã chọn \_\_\_\_\_ là người trợ giúp của mình để hoàn tất và cập nhật đơn xin MNSure cho mình. Khi bấm vào “Confirm” (Xác Nhận), quý vị theo đó cho phép người trợ giúp này thay mặt mình và thay mặt cho những người khác trên đơn xin của quý vị để thực hiện những việc sau đây:

- vào xem dữ liệu của quý vị để cung cấp dịch vụ khách hàng
- nhập thông tin về quý vị và gia hộ của quý vị vào đơn xin
- nộp đơn xin cho quý vị
- chọn một chương trình sức khỏe tốt nhất
- chọn và nộp đơn xin tín dụng thuế ứng trước để trả bảo phí
- trong trường hợp là người môi giới, thì có thể xem thông tin chi tiết trưng mục mà quý vị đã ghi danh với hãng bảo hiểm sức khỏe.

Quý vị cũng cho phép người trợ giúp này cung cấp và xem thông tin về tất cả những người quý vị nêu trên đơn xin. Người nộp đơn xin MNSure hoặc người trợ giúp cung cấp và xem thông tin thay cho người nộp đơn hoặc người trong gia hộ, người thuộc quyền, nhân viên hoặc người khác xác nhận rằng họ được phép của người có thông tin cá nhân, hay là người giám hộ hợp pháp hoặc được phép theo cách khác để xem và gửi thông tin, và phải đồng ý bảo vệ những thông tin này. Người xem hoặc gửi thông tin thay cho người khác cũng đồng ý chỉ sử dụng thông tin cho biết danh tánh cá nhân cho mục đích hoàn tất đơn xin theo cách phù hợp hoặc cách khác theo luật của tiểu bang hoặc liên bang để bảo vệ dữ liệu không bị xem, sử dụng, chỉnh sửa, xóa bỏ, đánh cắp hoặc khai trình trái phép. Thông tin trên đơn xin của quý vị là dữ liệu riêng tư.

Khi bấm vào “Confirm”, quý vị cho phép người trợ giúp này lấy thông tin về đơn xin và thay mặt cho quý vị trong những vấn đề liên quan đến đơn xin này, gồm cả ký tên trên đơn xin hoặc ghi danh vào chương trình sức khỏe tốt nhất thay cho quý vị.

Khi bấm vào “Confirm”, quý vị xác nhận rằng mình có trách nhiệm thực hiện mọi việc theo tất cả các thời hạn áp dụng để ghi danh bảo hiểm.

Trước khi chấp thuận, xin xem [Cảnh Giác về Thông Tin Riêng Tư MNSure \(MNSure Privacy Warnings\)](#), mô tả mục đích và ý định sử dụng khi thu thập dữ liệu riêng tư trên đơn xin của quý vị và nếu từ chối cung cấp dữ liệu thì có thể có hậu quả gì. Cảnh Giác về Thông Tin Riêng Tư (Privacy Warnings) cũng nêu rõ các tổ chức và cá nhân chúng tôi có thể san sẻ thông tin của quý vị và MNSure sẽ giữ thông tin của quý vị trong bao lâu. Xem trang [Điều Kiện và Thông Tin Riêng Tư \(Terms and Privacy\)](#) để biết thêm thông tin về quyền riêng tư và trách nhiệm của quý vị.

Quý vị có thể chấm dứt giấy cho phép này bất cứ lúc nào qua trưng mục MNSure trực tuyến của mình hoặc gọi đến Trung Tâm Liên Lạc MNSure (MNSure Contact Center).

Nếu quý vị không muốn cho phép người trợ giúp này làm những việc này nữa thì bấm vào “Cancel” (Hủy).